

Il num da Martin è bainvis

Dal Danubi a la Gallia ed en Rezia

DA GUIU SOBIELA-CAANITZ

■ **Nossas baselgias dattan savens perditga d'influenzas culturalas millenaras che han survivì las crisas religiosas. A Ramosch discurr'ins anc adina da la baselgia da Flurin, a Schlargigna da quella da s. Gian, a Cuira da quella da Martin.** Lezs sontgs «da l'on dal cuc» vivan en la lingua da mintga di, cun l'erva s. Gion, l'artg da s. Martin e la bella stad s. Martin che nus avain gist giudi. Quest davos num para vaira popular en noss chantun; en la regenza avainsa dacurt confermà l'unic Martin e schizunt elegì in segund. En Portugal mang'ins chastognas brassadas il di da s. Martin; en Catalugna mazz'ins il portg, ed in proverbi di, per il solit en il senn figurativ: «A cada porc li ve el seu sant Martì – Per mintga portg vegn il di da s. Martin», pia: «Mintga malfactor vegn ina giada chastià». Il sontg manegià è s. Martin da Tours (Frantscha), mort ils 8 da november 397 a Candes sper il flum Loire (oz Candes-saint-Martin) e sepulì ils 11. La Gallia è stada il center principal da ses cult, ma na l'unic.

Il sontg dals retgs francons

«Martinus» deriva da «Mars, Martis», il num d'in dieu roman. S. Martin è naschì a Savaria en la provinza romana da Pannonia, oz Szombathely en l'Ungaria dal sidvest, sper il confin dal Burgenland austriac. Ses bab, uffizier roman, l'ha tramess ad emprender ductrina a Pavia, oz en Lombardia, e lura en l'armada impe-

riala en Gallia. «El ha sa persvas che sia cretta cristiana al scumondia da servir vivanant sco schuldà. El ha lura proclamà quai ch'ins po numnar in exempel tempriv da refusa dal servetsch militar. Ins l'ha mess en fermanza e (...) pli tard licenzià. Durant lezza fasa da sia vita è succedì ad Amiens quel schaberg che blers artists han glorifitgà, cur che Martin ha partì ses mantel da chavalier per vestir in murdieu bunamain niv» (1). Lur è l'ì a sa scolar tar uestg Hilarius da Poitiers. «361 a Ligugé, a sid da Poitiers, ha Martin fundà ina cella ch'è lura creschida ad ina da las emprimas claustras da l'Occident. Il pievel l'ha elegì 371 uestg da Tours. Sper questa citad ha'l fundà 375 la claustra da Marmoutier e l'ha sviluppada ad in center spiertal e religios (...). Martin mirava cunzunt a missiunar la cuntrada fin als lieuets ils pli giud via; perquai l'han ins numnà pli tard l'apostel da la Gallia» (2). En il Gavel tschientaner han ils retgs francons tschernì s. Martin sco protector da lur dinastia; al consecrar ina baselgia muntava pia in omagi al retg. S. Martin è anc oz patron da las dioceses da Magonza (Renania) e Würzburg (Franconia bassa). En il Grischun na datti betg mo il vitg lumnezian da St. Martin, mabain pliras baselgias da s. Martin; la pli renumada è quella da Zirà. L'index uffizial dals numers postals da la Frantscha (ediziun da 1995) menziuna 236 vischnancas cun in num ch'entschaiva cun «St. Martin»; 6 da lezzas, en 6 districts differents, han num «St. Martin-des-Champs», e 7 simpla-



Martin ha partì ses mantel da chavalier per vestir in murdieu bunamain niv.

main «St. Martin», en 7 districts differents. Ina da questas vischnancas, cun 35 000 olmas, correspond a la mesadad d'in'insla da las Antillas partida tranter Frantscha e Pajais bass; l'autra mesadad, «Sint Maarten», dumbra 40 000 olmas.

Slovachia e Burgenland

Ma in'autra dinastia roiala europeica ha promovì il cult da Martin da Tours. En il temp medieval è naschì e creschì il reginam ungarais tranter las Carpatas ed il Mar adriatic; el cumpigliava t. a. la citad nativa dal sontg, sco er ils intsches actuals da Burgenland e Slovachia. Sper il

Danubi è sa sviluppada la citad da Pozsony (oz Bratislava en Slovachia) nua ch'ins ha consecrà 1452 la baselgia da s. Martin, silsuent dom, ed avert 1465 l'emprima università da l'Ungaria. 1536 ha il retg Habsburg dischlocà la chapitala a Pozsony. Da 1563–1830 èn ils monarcs vegnids encurunads en il dom da s. Martin; 1741 ha la dieta dal reginam a Pozsony engirà da deditgar «vitam et sanguinem pro rege nostro Maria Theresia» («nossa vita e noss sang a nos retg [sic] Maria Teresa»). En la segunda mesadad dal 19avel tschientaner è sa sviluppada la renaschientscha naziunala slovac en las valladas da las Carpatas suttamessas a l'Ungaria. Ses center era ina citad pitschna sper il flum Váh, numnada per ungarais Turócszentmárton, ma ch'ìl moviment slovac, punctuond sia neutralità confessiunala, numnava simplamain Martin, senza il pled «son» (ungarais «szent», slovac «sväty»). «Ils principals fundamentals dal program slovac da dretg public ha approvà in'assemblea naziunala da var 6000 delegads ils 7 da zercladur 1861 a Martin (...). Grazia a las contribuziuns finanzialas dal pievel slovac èn naschids dus gimnasis slovac novs, in evangelic a Martin ed in catolic a Kláštor pod Znievom [a 15 km da Martin] (...). 1863 a Martin han ins fundà la 'Matica slovenská', l'emprima instituziun da l'entir pievel slovac per la cultura, il scleriment e la scienza (...). Ses parsura era l'uestg catolic Stefan Moyses, ses viceparsura l'uestg evangelic Karol Kuzmány» (3). Suenter 1870 ha l'Ungaria den-

tant scumandà bunamain tuttas instituziuns culturalas slovacas. 1918 è l'Austria-Ungaria ida en malura; las instituziuns culturalas slovacas han pudì funcziunar puspè. Il num da Martin è vegnì e restà uffizial enfin ad oz per lezza citad da strusch 60 000 olmas. Uvestg Kuzmány è sepulì en il santeri da Martin, sper la biblioteca da la «Matica slovenská». La fin da l'Austria-Ungaria ha fatg indirectamain endament il num dal sontg en ina part da l'anteriura Pannonia, damanaivel da sia citad nativa. Ils patgs da 1919–1920 ed ina votaziun populara 1921 han numnadamain dà a l'Austria ina strivla germanofona da l'Ungaria, cun minoritads etnicas, che ha constituit il pajais federativ da Burgenland; quest furma dapi 1960 la diocesa d'Eisenstadt, cun in dom deditgà al sontg patron Martin da Tours. Ils 11 da november è festa er en Frantscha; quai n'ha dentant nagut da far cun l'apostel da la Gallia, in refusader dal servetsch militar, mabain cun l'armistizi da 1918 che lezza victura crai anc adina da stuaier commemorar.

1. David Hugh Farmer, *The Oxford Dictionary of Saints*. Terza ediziun. Oxford (Oxford University Press, ISBN 0-19-283069-4) 1992, p. 324, chavazzin «Martin of Tours».
2. Erhard Gorys, *Lexikon der Heiligen*. Minca (Deutscher Taschenbuch Verlag, ISBN 3-423-32507-0) 1997, p. 214, chavazzin «Martin von Tours».
3. L. Holotik en: Adam Wandruszka e Peter Urbanitsch (ed.), *Die Habsburgermonarchie 1848–1918. Tom 3: Die Völker des Reiches*. Vienna (Verlag der Österreichischen Akademie der Wissenschaften, ISBN 3 7001 0217 8) 1980, pp. 779–781.